

Note : \_\_\_\_\_  
20

# ÉPREUVE ÉCRITE CHINOIS Débutant

**Lundi 31 mai 2021**

14h – 16h

Durée : 2 heures

Correcteur : S. PALIZHATI

**Répartition des points : 100/100**

Civilisation : 20/100

Langue : 80/100

**Recommandations importantes :**

- **Travaillez sur le présent document**
- Prenez le temps de vous relire
- Écrivez lisiblement et à l'encre

2020-2021

Épreuve écrite de  
**CHINOIS Débutant**

**Lundi 31 mai 2021**

Durée : 2 heures

Correcteur :  
S. PALIZHATI

Nom de l'élève :

Prénom :

**Aucun document n'est autorisé**

**NE RIEN ÉCRIRE SUR CETTE PAGE**

# Partie I : Civilisation

## I. Cochez la bonne réponse (12%)

1. L'origine de la civilisation chinoise se trouve au bassin versant du \_\_\_\_\_ .
  - a. Yangtsé
  - b. Fleuve Jaune
  - c. Fleuve Vert
  - d. Fleuve Yarlung Tsangpo
2. Selon la mythologie chinoise le monde a été créé par \_\_\_\_\_ .
  - a. Fu xi
  - b. Kua fu
  - c. Nu wa
  - d. Pan gu
3. La 1<sup>re</sup> dynastie chinoise a été fondée par \_\_\_\_\_ .
  - a. Confucius
  - b. Qu Yuan
  - c. Yu Le grand
  - d. Qin Shihuangdi
4. La 1<sup>re</sup> dynastie chinoise s'appelle \_\_\_\_\_ .
  - a. Shang
  - b. Xia
  - c. Qin
  - d. Tang
5. Le festival des bateaux-dragons est une fête traditionnelle chinoise pour \_\_\_\_\_ .
  - a. la mort de Laozi
  - b. la mort de Qu Yuan
  - c. la mort de Confucius
  - d. la mort de Sun Zhongshan
6. C'est \_\_\_\_\_ qui a unifié la chine pour la 1<sup>re</sup> fois en 221 av J.-C.
  - a. Han Wudi
  - b. Yu Le grand
  - c. Qin Shihuangdi
  - d. Mao Zedong
7. Les soldats de terre cuite se trouvent à :
  - a. Pékin
  - b. Shanghai
  - c. Xi'an
  - d. Nankin
8. Confucius 孔子 \_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_ .
  - a. Confucius est philosophe et pédagogue de grand renom
  - b. Il a vécu vers la fin de l'époque des Printemps et Automnes
  - c. Il est le fondateur principal du confucianisme
  - d. Les réponses a, b et c
9. La forme la plus ancienne de l'écriture chinoise qui nous soit parvenue a pour support \_\_\_\_\_.
  - a. des pierres
  - b. des bambous
  - c. des carapaces et des os d'animal
  - d. de la soie

10. La langue chinoise utilise \_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_ pour écrire.
- a. les caractères chinois
  - b. les sinogrammes
  - c. les idiogrammes
  - d. les réponses a,b et c
11. La Chine actuelle est dirigée par le parti :
- a. Communiste
  - b. Ecologiste
  - c. Républicain
  - d. Socialiste
12. Le président actuel de la République Populaire Chinoise :
- a. Mao Ze dong
  - b. Deng Xiao ping
  - c. Xi Jin ping
  - d. Sun Zhong shan

**II. Choisissez l'un des cinq sujets et développez une réponse brève (8%-entre 1/2 à une page A4).**

1. Expliquez brièvement la pensée chinoise.
2. Expliquez brièvement le *tao*, concept de base du taoïsme.
3. Quelles sont les religions en Chine ? Argumentez brièvement.
4. Expliquez brièvement la philosophie chinoise.
5. Quelles sont les causes de la guerre d'opium en Chine ? Argumentez brièvement.



# Partie II : Langue

## 一、词汇 (Lexique)

1. Associez les mots exprimant l'espace aux mots français. (5%)

姐姐	le pull rouge
红色毛衣	aimer
喜欢	le livre de chinois
不胖不瘦	les yeux
眼睛	belle femme
美女	français(e)
汉语书	le portefeuille
法国人	les cheveux
钱包	ni gros ni mince
头发	grande-sœur

## 2. Choisissez le classificateur approprié (6%)

把, 本, 部, 口, 块, 个, 台, 支, 位

两 ( ) 人	一 ( ) 书包
一 ( ) 朋友	一 ( ) 老师
一 ( ) 书	一 ( ) 笔
七 ( ) 人	一 ( ) 钱包
四 ( ) 学生	一 ( ) 电脑
三 ( ) 本子	一 ( ) 面包

## 3. Choisissez et mettez la préposition appropriée s'il en est besoin (5%)

从, 到, 在, 用

- 1.我爷爷住 ( ) 美国, 奶奶住 ( ) 英国。
- 2.我哥哥会 ( ) 汉语数数。
- 3.你 ( ) 看什么?
- 4.今天 ( ) 上午八点 ( ) 下午四点我都有课。
- 5.我今天晚上不 ( ) 家吃饭。

**4. Choisissez l'adverbe approprié (5%)**

不, 都、没, 也、一起

1. 我爸爸和妈妈 ( ) 是英国人。
2. 我是中国人, 但是我 ( ) 去过北京。
3. 他的个子很高, 不胖 ( ) 不瘦, 很帅。
4. 我姐姐喜欢说汉语, 但是 ( ) 喜欢写汉字。
5. 我和朋友 ( ) 去看电影。

**二、汉字 (caractères)**

**1. Écrivez les caractères correspondant aux clés ci-dessous (5%)**

目 / 讠 / 禾 / 宀 / 口 / 扌 / 日 / 辶 / 目 / 心


**2. Entourez la clé sémantique et donnez son sens en français (5%)**

- |       |            |
|-------|------------|
| 1. 教  | a. terre   |
| 2. 嘴  | b. toit    |
| 3. 眼  | c. l'œil   |
| 4. 后  | d. usine   |
| 5. 爸  | e. lune    |
| 6. 腿  | f. bouche  |
| 7. 起  | g. femme   |
| 8. 妈  | h. père    |
| 9. 家  | i. vieux   |
| 10. 去 | j. marcher |

三、语法和句子 (grammaire et structure)

1. Posez une question pour chaque réponse en utilisant les mots ci-dessous (6%)

谁 / 什么 / 几 / 几点 / 什么时候 / 哪

1. 我的男朋友是日本人。

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

2. 现在下午两点差一刻。

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

3. 我家有五口人。

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

4. 我哥哥的眼睛大，头发黑，不胖不瘦。

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

5. 下个月，我和家人一起去北京。

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

6. 那个穿白色毛衣的女人是我和妈妈。

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--



**2. Remettez les mots dans l'ordre afin de former une phrase correcte avec sa ponctuation ( 12%)**

1.我 / 点 / 点 / 从 / 到 / 汉 / 语 / 课 / 八 / 十 / 上。


2.我 / 姐 / 姐 / 眼 / 睛 / 色 / 蓝 / 是 / 的 / 的。


3.我 / 妹 / 妹 / 电 / 视 / 看 / 喜 / 欢 / 不。


4. 她 / 天 / 星 / 期 / 日 / 过 / 生 / 下。


5. 爸 / 爸 / 我 / 北 / 伦 / 柏 / 林 / 敦 / 京 / 去 / 过 / 和。


6.你 / 言 / 语 / 会 / 种 / 几 ?


7.我 / 爷 / 中 / 爷 / 国 / 是 / 出 / 生 / 在 / 的。


8.她 / 嘴 / 巴 / 的 / 不 / 不 / 大 / 小。


### 3. Choisissez le classificateur approprié (5%)

□ 个 本 支

1. 我家有七 ( ) 人。我爷爷, 奶奶, 爸爸, 妈妈, 一 ( ) 哥哥, 一 ( ) 姐姐和我。
2. 我姐姐有两 ( ) 手机, 一 ( ) 是红色的, 一 ( ) 是黑色的。
3. 我有很多书和本子。我有四 ( ) 法语书, 九 ( ) 汉语书。我没有英语书。
4. 我弟弟有一 ( ) 书包, 一 ( ) 钱包和三 ( ) 笔。
5. 星期六下午我和男朋友去买东西。我买了一 ( ) 字典, 两 ( ) 本子。

### 四、阅读理解, 判断正误。

#### Lecture. Vrai (V) ou faux (F)? (8%)

你好小红,  
我跟你说我的一个星期。  
星期一, 星期二和星期五, 我都有课。不但上午和下午有课, 晚上也有课。下课以后, 我和女朋友一起看电视。  
星期三和星期四我没有课。我在家看书、做饭。我喜欢吃面, 我的女朋友喜欢吃米饭。所以我们一天吃面, 一天吃米饭。  
星期五晚上一下课我就回家。因为星期六我没有课, 所以我会和朋友一起去看电影。星期天我在家里休息, 和家人一起吃妈妈做的饭。  
你呢? 你这个星期都做了什么?  
再见!

小帅

我 = 小帅, 小红 est un prénom d'une fille

1. 小帅和小红说他的一个星期。 ( )
2. 小红星期一, 星期二和星期五都有课。 ( )
3. 小帅的女朋友喜欢吃米饭。 ( )
4. 小帅和他的女朋友天天吃面。 ( )
5. 星期天小红在家里休息。 ( )
6. 星期天小帅在家里休息。 ( )
7. 小帅星期五晚上不回家。 ( )
8. 星期六, 小帅和女朋友一起去看电影。 ( )

**五、汉译法 (Traduction chinois-français, 6%)**

1.她是男人，我是女人。我有一个哥哥，两个妹妹。我喜欢爷爷。

---

---

2.我姐姐有一个手机。我没有手机。

---

---

3.我不是独生女。我没有弟弟和妹妹。我爷爷今年七十七岁。我奶奶六十五岁。

---

---

4.你是几月几号生的？我是一九九八年出生的。今年我二十一岁了。

---

---

5.我爸爸是老师。他很高。他的头发很短，是黑色的。他喜欢穿黑色衣服。

---

---

6.我弟弟比我矮。他的眼睛很大，是蓝色的。他喜欢玩电脑。

---

---



3. Je suis né et grandis en France. Je suis français. Je parle français.

Je sais parler aussi l'anglais, le chinois. Je sais un peu d'allemand et de japonais.

Je ne sais pas parler l'espagnol.





4. J'habites à Paris. Où est-ce que ton ami habite ?

Nous sommes aujourd'hui le 20 avril, c'est mon anniversaire. Viens-tu chez moi ?





